

Vammaisetuusryhmä

## Selvitys tulkin osaamisesta ja työkokemuksesta: kuulo-, kuulonäkö- ja puhevammaisten tulkkauspalvelu

### 1 Tulkin perustiedot

Tarjoaja/yritys
Tulkin sukunimi ja etunimi

Hankinta-alue (Hankinta-alueet on kerrottu kohdassa 8)

1 Pohjoinen	2 Pohjanmaa	3 Keskinen
4 Läntinen	5 Itäinen	6 Uusimaa

Tulkki on tuottanut tulkkauspalvelua Kelalle 1.1.2018–31.3.2021

Kyllä

Ei

### 2 Erityisasiakasryhmät ja –tilanteet

Tulkki tarjoaa tulkkauspalvelua seuraavasti (Ks. Palvelukuvaus, 2.2.1 Ruotsinkielinen palvelu, 2.2.2 Kuurot tulkit ja 2.2.12 Henkilöstön tietojen ilmoittaminen):

ruotsinkielinen palvelu, tulkilla on äidinkielen tasoinen ruotsin kielen taito

Livs-koulutuksesta valmistunut/valmistuva tulkki, valmistumispvm:

kuuro viittomakielinen tulkki

### 3 Tulkin koulutus

Kuulo- ja kuulonäkövammaisten tulkkaus

Suoritettu tutkinto tai opinnot

	Valmistumispvm	Oppilaitos
3-vuotinen opistotason viittomakielen tulkin koulutusohjelma (120 ov)		
Viittomakielentulkki AMK / tulkki AMK (viittomakieli)		
Kuulonäkövammaisille tulkkaaminen		

Poikkeus vähimmäisvaatimukseen

Suoritettu tutkinto tai opinnot

Valmistumispvm Oppilaitos

	Asioimistulkkipkurssi		
	1-vuotinen viittomakielen tulkin koulutusohjelma		
	2-vuotinen viittomakielen tulkin koulutusohjelma		
	Kuulonäkövammaisille tulkkaminen		

Kuulo- ja kuulonäkövammaisten kirjoitustulkkkaus

Suoritettu tutkinto tai opinnot

Valmistumis-  
pvm Oppilaitos

	Kuulonhuoltoliitto ry:n (Kuuloliitto ry:n) järjestämä kirjoitustulkkkaus-kurssi		
	Vähintään 20 opintopisteen kirjoitustulkkkauksen erikoistumisopinnot		
	3-vuotinen opistotason viittomakielen tulkin koulutusohjelma, johon sisältyy kirjoitustulkkkauksen opinnot		
	Viittomakielentulkki AMK / tulkki AMK (viittomakielen tulkki), johon sisältyy kirjoitustulkkkauksen opinnot		
	Kuulonäkövammaisille tulkkaminen		

Puhevammaisten tulkkkaus

Suoritettu tutkinto tai opinnot

Valmistumispvm Oppilaitos

	AAC-ohjaaja		
	Puhevammaisten tulkin erikoisammattitutkinto		
	Tulkki AMK (puhevammaisten tulkki)		

## 4 Muu viittomakielialan koulutus

Suoritettu tutkinto tai opinnot

Valmistumispvm Oppilaitos

	Tulkki (ylempi AMK, viittomakieli)		
	EUMASLI-tutkinto		
	Filosofian maisteri, suomalainen viittomakieli (300 op)		

Erillisinä opintoina (tulikki ei ole suorittanut viittomakielen maisterin tutkintoa)

Valmistumispvm Oppilaitos

	Viittomakielen aineopintokokonaisuus		
--	--------------------------------------	--	--

## 5 Työkokemus tulkkaustyöstä

Ks. Palvelukuvaus, kohta 2.2.3. Työkokemus. Ilmoita tarjouksen jättöhetkeen saakka kertynyt työkokemus. Työkokemukseksi lasketaan vähintään keskimäärin 25 tuntia kuukaudessa tehty kyseisen tulkkaustuotteen tuottamista vastaava tulkkaustyö. Samalta ajalta ei voi ilmoittaa kahta työkokemuksen kestoa samasta tuotteesta.

Kuulo- ja kuulonäkövammaisten tulkkaus

Työ/tehtävä	Työnantaja	Työkokemuksen alkamispvm	Työkokemuksen päättämispvm	Työkokemuksen kesto (vv,kk)
<b>Työkokemuksen kesto yhteensä (vv,kk)</b>				

## Kuulo- ja kuulonäkövammaisten kirjoitustulkkaukset

Työ/tehtävä	Työnantaja	Työkoke- muksen alkamis- pvm	Työkoke- muksen pääty- mispvm	Työkoke- muksen kesto (vv,kk)
Työkokemuksen kesto yhteensä (vv,kk)				

## Puhevammaisten tulkkaukset

Työ/tehtävä	Työnantaja	Työkoke- muksen alkamis- pvm	Työkoke- muksen pääty- mispvm	Työkoke- muksen kesto (vv,kk)
Työkokemuksen kesto yhteensä (vv,kk)				

## 6 Tulkkiresurssit ja tulkkaustuotteet

Katso Palvelukuvauksen kohta 2.2.12.1

a) Rastita, työskenteleekö tulkki kokopäiväisesti vai osa-aikaisesti

Kokopäiväinen (5h/pv)

Osa-aikainen (2,5h/pv)

b) Rastita, mihin tuotteisiin tulkkia tarjotaan

Kuulo- ja kuulonäkövammaisten tulkkaus sisältää aina tulkkauslajin *kuulovammaisten tulkkaus*, eikä kyseistä tulkkauslajia tarvitse rastittaa erikseen vastaavan tuotteen kohdalla.

Kuulo- ja kuulonäkövammaisten kirjoitustulkkaus sisältää aina tulkkauslajin *kuulovammaisten kirjoitustulkkaus*, eikä kyseistä tulkkauslajia tarvitse rastittaa erikseen vastaavan tuotteen kohdalla.

Rastita tuotteen lisäksi myös *kuulonäkövammaisten tulkkaus* tai *kuulonäkövammaisten kirjoitustulkkaus*, jos tulkki tarjoaa näitä tulkkauslajeja kyseisessä tuotteessa.

Rastita tulkkauslajikohtaisesti, jos tulkki tuottaa vaativaa tulkkausta ja/tai opiskelutulkkausta. Rastita myös tulkkauslajikohtaisesti, jos tulkki tuottaa etätulkkausta.

Puhevammaisten tulkkauksessa, rastita jos tulkki tuottaa vaativaa tulkkausta, opiskelutulkkausta tai etätulkkausta.

### Kuulo- ja kuulonäkövammaisten tulkkaus

Kuulovammaisten tulkkaus	Vaativa tulkkaus	Opiskelutulkkaus	Etätulkkaus
Kuulonäkövammaisten tulkkaus	Vaativa tulkkaus	Opiskelutulkkaus	Etätulkkaus

### Kuulo- ja kuulonäkövammaisten kirjoitustulkkaus

Kuulovammaisten kirjoitustulkkaus	Vaativa tulkkaus	Opiskelutulkkaus	Etätulkkaus
Kuulonäkövammaisten kirjoitustulkkaus	Vaativa tulkkaus	Opiskelutulkkaus	Etätulkkaus

### Puhevammaisten tulkkaus

Vaativa tulkkaus	Opiskelutulkkaus	Etätulkkaus
------------------	------------------	-------------

## 7 Lisäostoehto

Ks. Palvelukuvaus, kohta 3. Palvelun tuottaminen hankintasopimuksen kohdan 10 mukaisella lisäostoehdolla.

Tulkki on valmis tuottamaan kohdassa 6 ilmoitettuja tuotteita lisäostoehdon perusteella, jos tuottaja ei tule valituksi kyseiseen tuotteeseen.

## 8 Työskentelyalue ja lähtökunta

Tulkin lähtökunta

Missä kunnissa tai maakunnissa lähitulkkausta tuotetaan

Jos palvelu tarjotaan kaikkiin maakunnan kuntiin, niin laita rasti maakunnan nimen eteen. Muuten merkitse rastilla ne kunnat, joihin palvelua tarjotaan.

Jos tulkki tarjoaa etätulkkausta, katsotaan tulkin tuottavan etätulkkausta koko sille hankinta-alueelle, jonne tulkkia on tarjottu.

### 1 Pohjoinen

<b>Lappi</b>		
Enontekiö	Muonio	Savukoski
Inari	Pelkosenniemi	Simo
Kemi	Pello	Sodankylä
Kemijärvi	Posio	Tervola
Keminmaa	Ranua	Tornio
Kittilä	Rovaniemi	Utsjoki
Kolari	Salla	Ylitornio

<b>Pohjois-Pohjanmaa</b>		
Alavieska	Lumijoki	Raahe
Haapajärvi	Merijärvi	Reisjärvi
Haapavesi	Muhos	Sievi
Hailuoto	Nivala	Siikajoki
Ii	Oulainen	Siikalatva
Kalajoki	Oulu	Taivalkoski
Kempele	Pudasjärvi	Tyrnävä
Kuusamo	Pyhäjoki	Utajärvi
Kärsämäki	Pyhäjärvi	Vaala
Liminka	Pyhäntä	Ylivieska
<b>Kainuu</b>		
Hyrynsalmi	Paltamo	Sotkamo
Kajaani	Puolanka	Suomussalmi
Kuhmo	Ristijärvi	

## 2 Pohjanmaa

<b>Pohjanmaa</b>		
Kaskinen	Luoto	Pietarsaari
Korsnäs	Maalahti	Uusikaarlepyy
Kristiinankaupunki	Mustasaari	Vaasa
Kruunupyö	Närpiö	Vöyri
Laihia	Pedersören kunta	
<b>Keski-Pohjanmaa</b>		
Halsua	Kokkola	Toholampi
Kannus	Lestijärvi	Veteli
Kaustinen	Perho	

<b>Etelä-Pohjanmaa</b>		
Alajärvi	Karjajoki	Lapua
Alavus	Kauhajoki	Seinäjoki
Evijärvi	Kauhava	Soini
Ilmajoki	Kuortane	Teuva
Isojoki	Kurikka	Vimpeli
Isokyrö	Lappajärvi	Ähtäri

### 3 Keskinen

<b>Keski-Suomi</b>		
Hankasalmi	Kivijärvi	Pihtipudas
Joutsa	Konnevesi	Saarijärvi
Jyväskylä	Kyyjärvi	Toivakka
Jämsä	Laukaa	Uurainen
Kannonkoski	Luhanka	Viitasaari
Karstula	Multia	Äänekoski
Keuruu	Muurame	
Kinnula	Petäjävesi	
<b>Pohjois-Savo</b>		
Iisalmi	Leppävirta	Tervo
Joroinen	Pielavesi	Tuusniemi
Kaavi	Rautalampi	Varkaus
Keitele	Rautavaara	Vesanto
Kiuruvesi	Siilinjärvi	Vieremä
Kuopio	Sonkajärvi	
Lapinlahti	Suonenjoki	



<b>Pohjois-Karjala</b>		
Heinävesi	Kontiolahti	Polvijärvi
Ilomantsi	Liekksa	Rääkkylä
Joensuu	Liperi	Tohmajärvi
Juuka	Nurmes	
Kitee	Outokumpu	

#### 4 Läntinen

<b>Satakunta</b>		
Eura	Kankaanpää	Pori
Eurajoki	Karvia	Rauma
Harjavalta	Kokemäki	Siikainen
Honkajoki	Merikarvia	Säkylä
Huittinen	Nakkila	Ulvila
Jämijärvi	Pomarkku	
<b>Pirkanmaa</b>		
Akaa	Mänttä-Vilppula	Sastamala
Hämeenkyrö	Nokia	Tampere
Ikaalinen	Orivesi	Urjala
Juupajoki	Parkano	Valkeakoski
Kangasala	Pirkkala	Vesilahti
Kihniö	Punkalaidun	Virrat
Kuhmoinen	Pälkäne	Ylöjärvi
Lempäälä	Ruovesi	
<b>Kanta-Häme</b>		
Forssa	Hämeenlinna	Riihimäki
Hattula	Janakkala	Tammela
Hausjärvi	Jokioinen	Ypäjä
Humppila	Loppi	

<b>Ahvenanmaa</b>		
Brändö	Jomala	Saltvik
Eckerö	Kumlinge	Sottunga
Finström	Kökar	Sund
Föglö	Lemland	Vårdö
Geta	Lumparland	
Hammarland	Maarianhamina	
<b>Varsinais-Suomi</b>		
Aura	Masku	Raisio
Kaarina	Mynämäki	Rusko
Kemiönsaari	Naantali	Salo
Koski TL	Nousiainen	Sauvo
Kustavi	Oripää	Somero
Laitila	Paimio	Taivassalo
Lieto	Parainen	Turku
Loimaa	Pyhäranta	Uusikaupunki
Marttila	Pöytyä	Vehmaa

## 5 Itäinen

<b>Päijät-Häme</b>		
Asikkala	Iitti	Padasjoki
Hartola	Kärkölä	Sysmä
Heinola	Lahti	
Hollola	Orimattila	
<b>Etelä-Savo</b>		
Enonkoski	Mikkeli	Puumala
Hirvensalmi	Mäntyharju	Rantasalmi
Juva	Pertunmaa	Savonlinna
Kangasniemi	Pieksämäki	Sulkava

<b>Etelä-Karjala</b>		
Imatra	Luumäki	Ruokolahti
Lappeenranta	Parikkala	Savitaipale
Lemi	Rautjärvi	Taipalsaari
<b>Kymenlaakso</b>		
Hamina	Kouvola	Pyhtää
Kotka	Miehikkälä	Virolahti

## 6 Uusimaa

<b>Uusimaa</b>		
Askola	Kerava	Porvoo
Espoo	Kirkkonummi	Pukkila
Hanko	Lapinjärvi	Raasepori
Helsinki	Lohja	Sipoo
Hyvinkää	Loviisa	Siuntio
Inkoo	Myrskylä	Tuusula
Järvenpää	Mäntsälä	Vantaa
Karkkila	Nurmijärvi	Vihti
Kauniainen	Pornainen	

## Ulkomaat